

اشاره

کاریکاتورهای انتقادی تند و تیز مارشال آریسمان، به گونه‌ای شخصی و غریب، نمود برجسته‌ای در دنیا پیدا کرده و از محدوده طرحهای کاریکاتوری پا فراتر گذاشته است. تصاویر و بیان واقع مطاله‌های تجسمی آریسمان با موضوعهای اجتماعی و سیاسی با اهمیتی پیویند خورده و از نیروی شکری در ارائه برخوردار است که نیروی معنوی و تعهد عاطفی هترمندر را می‌رساند.

نوع برخورد آریسمان با قالب و محتوای آثارش به گونه‌ای است که **«امی توان»** او را یک تصویرساز، یک نقاش، یک کاریکاتوریست و درنهایت یک معلم به شمار آورد! آریسمان از تکنیک و سبک ویژه‌اش از طنز به عنوان وسیله‌ای برای هرجه موثرتر ساختن افکار و عقایدش بهره می‌جوید. هرجه او خود را تصویر ساز و نقاش می‌داند، اما اثمار طنز امیز و انتقادی اش که تنها در محدوده هنرکاریکاتور قابل بررسی است، نشانکر خلافتی ویژه‌ای در این زمینه است.

آریسمان با نکاهی که به شیوه طنزپردازی دهه ۵۰ در فرانسه داشته و تحت تاثیر هنرمندان کاریکاتوریست فرانسوی، بویژه آندره فرانسا، طرحهایش را ارائه کرده است، طرحهایی که بدتریج به بیانی تعدادی تبدیل شده‌اند.

آریسمان با تأثیرگرفتن از جورج گروس و اتو دیکس اولین نمایشگاه انفرادی اش را در ۱۹۳۲ در گالری بیورک ترتیب داد. در این نمایشگاه، وی نموده‌هایی از برداخت انتقاد امیز و تندش را به معرض نمایش و داوری همکان گذاشت. در اینجا بود که او فهمید متفقین هنری بیشتر به سبک خاص وی توجه دارند و نه محتوای آثارش! به این دلیل این تصاویر او را راضی نمی‌کرد. بنابراین وی در کنار کارتبلیغاتی، تصاویر نویقی فراوانی را نیز به تصویرگشیده است. تنوع چشمکیر آثار آریسمان به دلیل همین امر بوده است.

در ۱۹۷۳، اولین کتاب آریسمان با عنوان «تصاویر منجمد» چاپ شد. او در مقدمه کتابش می‌نویسد: «همه مطبوعات از خشونت اشیاع شده‌اند. جنگهای قدرت، اشوبهای شزادی، مناقشات شدید و مبارزات موهوم! تیتر اصلی رسانه‌هast زمانی مجله «تايم» عکسی از یک مقام رسمي شخصی سرش اجتنابی به چاپ رساند که به طور فجیعی سرش بزیده شده بود، روزی من ضمن ورق زدن مجله از آن تصویر وحشتناک، چنانکه پناری اگهی یک فیلم مبدع بسیار بود.

گذشتم ولی بعداً سخت از بروز عکس العمل آن در خودم شکفت زده شدم!»

آریسمان تحت تاثیر این واقعیات ترسناک، که آنها را عجیب و غریب و خنده‌دار می‌داند، طرحهایی را به تصویر می‌کشد. و اگر از رنگ در این طرحها استفاده می‌کند، تنها برای کاستن از مایه هول و هیبت آنهاست!

مارشال آریسمان یک هنرمند تصویرگر



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات اسلامی
پرتال جامع علوم انسانی

● ● ●

مارشال آریسمان^۱ در محاصره نقاشیهای رنگ و روغن غول اسایش، نقاشیهایی که فرمهای در هم و برهمی دارند و ریفهای روی هم ملسمهایی که به صورت پیکره تراشیده شده‌اند، در استودیوی بزرگش بخش غربی منهاتن می‌گوید که هیچ وقت برایش کرده باشد: «من عاشق دانستن این هستم که نشانش محبوب من گویا»^۲، لاسکوفز^۳ دلاکروا^۴ کاراوجیو خلیل ساده همان کاری را می‌گرداند که من می‌کنم. من عاشق این ایدمam که قرقی با یک مشکل طراحی روپرتو می‌شوم، این عیناً همان چیزی است که آنها بان درگیر بوده‌اند. من پیوند با گذشته را دوست دارم.»

آریسمان مدت یک سال کوشش خود را صرف کشیدن نقاشیهای تجربیدی کرد، اما سرانجام به تصویر بازگشت. وی می‌گوید: «به هر دلیلی من بد هنرمند تصویرگر هستم. این بدین خاطر نیست که من فکر نمی‌کنم سایر فرمهای موجود نمی‌توانند دارای گیفایتی باشند که بعضی اوقات در نقاشی‌های من ظاهر می‌شوند. آنار روکشو به نظر من روحانی و عاطفی‌اند، من می‌فهمم که کشیدن یک تابلو لزوماً نباید بدان گونه باشد، اما برای من چنین است و باید به همان ترتیب انجام گیرد. من نمی‌توانم برای آن یک فرم مجازی و مهم بیایم. منتظرم در زمینه ایجاد است.»

عده زیادی از دانستن این مطلب که بنا نبوده مارشال آریسمان در کار هنر وارد شود، شکفتند می‌شوند او در ۱۹۲۸ در جیمز تاون نیویورک به دنیا آمد. او با موسیقی جاز بزرگ شده و خود یکی از نوازنده‌گان جاز در ساحل دریاچه چوتوكوا بوده است. در چوائی تصمیم گرفت برای تحصیل در رشته تبلیغات به موسسه پرات در بروکلین برود. پس از پایان تحصیلات به عنوان طراح گرافیست در کمپانی جنرال موتورز استخدام شد، اما در سیستم کار ساعت ۹ تا ۵ بعد از ظهر دوامی نیاورد. وی در حالی که از طریق این شرکت در کلاساهای شبانه کالج ایالتی وین که طراحی را در آنجا می‌آموخت، تشویق شده بود^۵ کار تصویرسازی را رها کرد. سه سال با این چریان نسبت به گویبان بود تا سرانجام کارهای شناسی اش به عنوان یک هنرمند رشد می‌کند. او تصدیق می‌کند که: «این در کارهای شخصی است که بدون هیچ محدودیت زمانی می‌توانم شکست بخورم و این نهانه نشم که می‌دانم چیزی را فرا گرفته‌ام، این همه حقیقت است. و از این حقیقت من بدخی چیزها را یاد می‌گیرم، چیزهایی که نسبت به آنها آگاهی می‌یابم و بعد می‌توانم آنها را به کار گیرم. تصویرسازی یک به کارگیری است، نه فرآیندی از کشف و آشکارسازی. برخی این امر را توهینی به تصویرسازی می‌دانند. بر عکس من فکر نمی‌کنم در حقیقت وقتی به کارهای شخصی و آثار تصویری که گاهی فکر می‌کنم، شاید آثار تصویریم بهتر باشند. هنرمند عالم‌الاز فرآیند تغییر کار بین انجام تصویرسازی حرفاًی و کار خصوصی اش لذت می‌برد. آریسمان به این مطلب اشاره می‌کند که: «برای من کم شدن در کار شخصی ام و بعد توانایی بیرون آمدن از آن حال و هوا و درگیر شدن به مدت دو هفته در یک پروژه ویژه کاملاً سلامت بخش است. من به این ترتیب وقتی را تقسیم می‌کنم.»

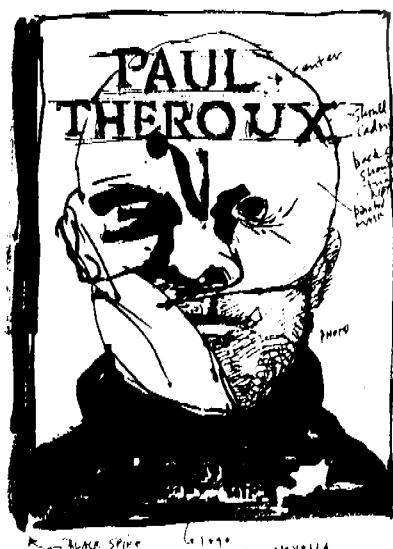
کار برای من در واقعه دنائستن این است که این قطعه‌ای را که کشیده‌ام، کجا طرح قرار می‌گیرد. من می‌خواهم در این فرآیند یعنی فرآیند «جه خبر به کجا باید برود» شرکت کنم. من نمی‌خواهم تنها ایده‌های را تنها طراحی و اجرا کنم، یک بار نورمن راکولم گفته بود که آن بخشی از کار که مفترین جاذبه را برایش دارد، بخش رنگ‌آمیزی کار است زیرا در فرآیند کار نقاشی رنگ کاری اثر خلیل ساده و تنها پرکردن طرح از رنگها بوده است. من می‌خواهم که خود رنگ کمی احساس فی الفوریت بکند و کمی خارج از کنترل باشد.»

در حالی که آریسمان دوست دارد بیش از پردازش یک تصویر خود را غرق در تحقیق کند، در مورد کارهای شخصی اش خلیل بیشتر حسی کار می‌کند. با اینهمه او تعاریفی را که هنرهاز زیبا را از تصویرسازی جدا می‌کند، کهنه می‌داند:

«همه تبیینهایی که درباره خلوص هنرهاز زیبا و ارزش تصویرسازی شده است، دارای اشتباه‌اند. در کارهای شخصی ام مایل اصل‌از بیش با منابع کار نکنم. من می‌توانم یک نقاشی را با تصویر یک شانه که رویش نور را بر آن دوست دارم، آغاز کنم. اما دیگر از بیش نمی‌دانم که بعد از خواهد شد و چه چیزی به کجا خواهد رفت. بعد اگر در نیمه راه نقاشی، این شانه به شکل شانه یک الاغ دراید، در این صورت آن را تبدیل به یک الاغ می‌کنم. تلاش می‌کنم که بگارم نقاشی خودش راه خودش را بدون داشتن انبوهی از ایده‌های از بیش شکل گرفته، پیدا کنم. من هیچگاه تصاویر را طراحی نمی‌کنم و از بیش هیچ ایده روشی ندارم.»

آریسمان باور دارد که تا انجام کارهای شخصی اش به عنوان یک هنرمند رشد می‌کند. او تصدیق می‌کند که: «این در کارهای شخصی است که بدون هیچ محدودیت زمانی می‌توانم شکست بخورم و این نهانه نشم که می‌دانم چیزی را فرا گرفته‌ام، این همه حقیقت است. و از این حقیقت من بدخی چیزها را یاد می‌گیرم، چیزهایی که نسبت به آنها آگاهی می‌یابم و بعد می‌توانم آنها را به کار گیرم. تصویرسازی یک به کارگیری است، نه فرآیندی از کشف و آشکارسازی. برخی این امر را توهینی به تصویرسازی می‌دانند. بر عکس من فکر نمی‌کنم در حقیقت وقتی به کارهای شخصی و آثار تصویری که گاهی فکر می‌کنم، شاید آثار تصویریم بهتر باشند. هنرمند عالم‌الاز فرآیند تغییر کار بین انجام تصویرسازی حرفاًی و کار خصوصی اش لذت می‌برد. آریسمان به این مطلب اشاره می‌کند که: «برای من کم شدن در کار شخصی ام و بعد توانایی بیرون آمدن از آن حال و هوا و درگیر شدن به مدت دو هفته در یک پروژه ویژه کاملاً سلامت بخش است. من به این ترتیب وقتی را تقسیم می‌کنم.»

او همچنین دریافت‌های است که کار تصویربرداری به شدت متغیر است: «یک روز پشت جلد مجله «تایم» را به قیمت ۳۰۰۰ دلار به عهده می‌گیرم و روز دیگر طرحی برای مجله نیشن^۶ را با سرخ ۴۵ دلار انجام می‌دهم». وی در تشریح اینکه چرا در موقع ارزیابی یک پروژه مسائل مالی را در نظر نمی‌گیرد، می‌گوید: «دریافت‌های را اگر کارهایی را که واقعاً



نیستند. مدیران هنری چیزهایی شبیه به این می‌گویند: «در مورد سلطان است، ولی تو می‌توانی تصویری برایش تهیه کنی، تلاش کن زمینه‌ای را بیابی که بتوانی به آن پاسخ عاطفی بدهی.»

یکی از راههایی که بوسیله آن آریسمان تصاویر و طرحهایش را تازه و جنجال می‌سازد، کار

فاضله‌ای را که او احساس می‌کرد بیشتر هنرمندان در دنیای نوشتار تجربه می‌کنند، بیوشاند.

«من احساس می‌کنم در چارچوب پیشینه تحصیلی ام در علوم انسانی لال هستم.»

پس از اینکه آریسمان سالها برای یافته‌یک استاد خوب تلاش کرد، سرانجام شاعری را یافت که نامش الیزابت هلیلی بود که سالها کارگاههای خلاق را در موره نوشتن برگزار کرده بود. آریسمان در می‌باید که دانشجویان پوسیله نوشتمن الهام می‌گیرد: «انججه در حال اتفاق است، این است که دانشجویان به من می‌گویند: این خلیل عجیب است. ولی من قطعه‌ای در مورد مادر بزرگ نوشتم و اکنون می‌خواهم تصویربری در سورش بسازم»، و بالبخندی گرم می‌افزاید: «به همه سادگی که به نظر می‌رسد این روش عمل عادی برای هنرمندان نیست. آریسمان نکاهی نهایی به فرایند کارش می‌اندازد: «بدون هرگونه بسطی انججه را فکر می‌کنم انجام می‌دهم. از اینکه انججه که فکر می‌کنم. را روی یک تکه کاغذ بپایه کنم. در صورت پیاده کردن بیش طرح فکر می‌کنم کارم واقعی نیست، واگر کار واقعی نباشد، نمی‌خواهم انجامش دهم.»

شاید انججه سبب می‌شود آریسمان چیزها را واقعی کند، کشنش او نسبت به اندام و مستله‌ای که جدیداً جلب نظرش را کرده است، یعنی کلمات باشد. مهم نیست که اخرين روند محافل هنری چیست، ما نیازمند هنرمندان تصویرگرها مانند آریسمانیم که بتوانند جهان را چون آئینه‌ای با همه ابعاد و حاشی و دیوانگی اش بازتابانند. همانطور که گویا در روزگار خود این کار را کرده است.

«من دوست دارم با قلم و مرکب کار کنم، به هر حال همه چیز را ارزش می‌بینم من می‌توانم همه صرف بیدار کنم. خاکستریهای جدید کنم، تعداد خاکستریها بیشمارند. اما چیزی که بعضی اوقات رخ می‌دهد، این است که حوصله‌ام سر می‌رود. می‌روم بیرون مقناری رنگ می‌خرم و شروع می‌کنم با آنها بازی کردن، یک سال بعد بر می‌گردم و هیچ کاری جز کارهای سیاه و سفید نمی‌کنم.»

برای تمام کردن تنوایته، آریسمان از تنوعی برس پندتی استفاده می‌کند. تا برخی از سایه‌ها را ملایمتر سازد و آن تواحی را چکالی غلظتی بیخشند. هنگامی که راضی شد، با یک کیلو تثبیت کننده همه سطح کار را می‌پوشاند.

آریسمان در این مورد اشاره می‌کند که: «برای حفاظت از ان را با لایه‌ای از کیلو تثبیت کننده می‌پوشاند، این کار همچنین رنگ سیاه را کم رنگتر، ارزش اثر را عینیتر و سطح کار را بیکدست می‌کند.» اریسمان توضیح می‌دهد که چگونه روش قلم و مرکب را اختیاع کرده است.

«هنگامی که یک مجموعه کامل از طرحهای را در مورد سلاحهای دستی - که می‌خواستم شبیه عکسهای پاب^۸ باشد - انجام می‌دادم وارد زمینه‌های خاکستری شدم. من می‌خواستم که خاکستریها تا لبه‌های کارکش بیایند. تا این احساس را ایجاد کنم که عکسی بربرده شده و موتناز گردیده است. با خاکستریها می‌توانم خلیل بیشتر حال و هوای خاص لازم را در طرحهایم ایجاد کنم تا با طراحی خطی ساده، اما هنرمند ما تأکید می‌کند که چنین کار کردنشی منجر به بروز مشکلاتی به هنکام چاپ اثر

سبب می‌شود که من چیزهایی را که معمولاً نمی‌خواهند داشت. دریافت پول همیشه بهترین راه کسب است. من دوست دارم تدریس کنم، زیرا در تدریس یک فضای میانی وجود دارد که می‌تواند به ما کمک کند. دلیلی که تدریس فوق لیسانس را در SVA در رشته هنرهای تصویری آغاز کردم، این بود که می‌خواستم گروهی از هنرمندان را بیایم که به تصویر و فادر باشند. امروزه، هنر تصویری بخش کوچکی از دنیای هنر را تشکیل می‌دهد. بنابراین اگر بتوانید هنرمندان تصویرگری را بیابید که بخواهند با موضوعاتی خودشان سروکار داشته باشند، چیزهایی که آنها واقعاً می‌دانند و می‌خواهند تصاویری در مورد آنها بدبید آورند، در این صورت نصف چند را بردام و هیچ جدلی هم که وقت را تکف کند، نکرده‌ایم.»

درس فوق لیسانسی که آریسمان به آن اشاره می‌کند، نامش مصور سازی به عنوان نوشتار تصویری است که از ۱۹۸۴ در نتیجه آریسمان خود را به صورت هنرمندی که در جستجوی گریز گاهی واقعاً می‌دانند و می‌خواهند با موضوعاتی در مورد آنها بدبید آورند، در این صورت نصف چند را بردام و هیچ جدلی هم که وقت را تکف کند، نکرده‌ایم.»

دوست دارم که انجام بدشم به عهد بگیرم، وقت را تلف نکرده‌ام و این کارها به صورتهای دیگر سود خواهند داشت. دریافت پول همیشه بهترین راه کسب است. من دوست دارم این است که مانند یک وکیل دعاوی عمل کنیم، به جای آنکه وقی مديران هنری سراغ من می‌آیند، من بگویم چقدر می‌دهید؟ می‌گویم کار چیست؟ و پس از اینکه به من گفتند کار چیست، من می‌گویم کار را انجام می‌دهم و بعد آنها می‌گویند که در برابر این چقدر پول می‌دهند. البته کار کردن با این روش اصلاً به صرفه نیست، ولی برای سلامت ذهنم بسیار خوب است» در نتیجه آریسمان خود را به صورت هنرمندی که در جستجوی گریز گاهی کارهایی که بزرگی آنها شش فوت مردی است انجام دهم، ولی در تصویرسازی نمی‌توانم بدين گونه عمل کنم.

تنها گریزگاهی که برای رهایی از این فشار دارم، غالریهایند. از سوی دیگر من فعالیتی را که همراه مصور سازی انجام می‌گیرم، دوست دارم. این کار



مشکل خواهیم داشت، اما او خوب بود. این یک داستان دهشتناک نیست، من داستانهای وحشتناک زیادی سراغ دارم، این یکی از آن داستانها نیست.» کوهن که اکنون یک ویراستار آزاد است می‌گوید: «مانهای تصویری در ۱۹۰ چاپ گشتند و تقدیم بسیار خوبی شدند مانند دیگر مجموعه کتابها که در یک دوچین از کشورها فروش رفته، به فروش رسیدند. این فروش فوق العاده برای ناشر آن مولفیت بزرگی بود.

اگر چه نام آریسمان روی جلد نیست، اما تی روکس معتمد است: «هر کسی که کتاب را می‌خواند باید همان قدر من و نوشتم برایش جالب باشد که مارشال و تصاویرش از نظر من این چنین کتابی ایداعال است.»

باخته:

STEP BY STEP GRAPHICS

زیرنویس‌ها:

- 1- Marshal Arisman
- 2- Goya
- 3- Vela3 que3
- 4- Delacroix
- 5- Caravaggio
- 6- Norman Rockwell
- 7- Nation
- 8- POP
- 9- Nouvela
- 10- William Caslon (1691- 1766)
- 11- Theroux

بیشتر از پیش پوسترم را دوست داشتم، برای اینکه طرح روی جلد دویاره مال من بود.»

البته آریسمان اینکوئه دویاره‌سازی آثارش را تائید می‌کند. او سپس کاغذی را که از روی آن قالب را بردیده بود، روی پوستر می‌چرخاند تا بهترین ناحیه را برای بردیدن ماسک پیدا کند. آریسمان می‌گوید: «آنکه عقب قوار می‌گیرد، کمی مبهم تر است برای اینکه چشم ندارد. اما دارای همان توانایی است برای اینکه از یک نقاشی واحد انتخاب شده است.» بعد اشغال لازم را با استفاده از دو پوستر بردید، برای روی جلد و پشت جلد صفحه‌بندی می‌کند. آریسمان اشاره می‌کند که «من نمی‌خواستم این طرح روی جلد همان احسان را که روی جلد معمولی که در آن مصورسازی تبدیل به نوعی دکوراسیون شده است برانگیرم». بنابراین، تمام پل را در بالای تصویر دوادم، او همان خطوط تاکل بالا و پایین حروف چاپی یا دور چهره را برای نوعی طرح روی جلد که در مجموعه کیت نوولاً روی کتاب دیگر دیده بود، مشخص کرد، یک تیپ کسلون^۱ تعديل شده.

آریسمان اضافه می‌کند: «فکر کردن در مورد جایی که حروف مورد نظر باید فرار می‌گرفت، جالب بود، این مورد و چرا باید از من داده نمی‌شود (یعنی که حروف تمام فرد کجا باید برود) من منتظر بودم که کسی به کوچک بودن تیتر اعتراض کند، اما چنین نشد.

تائید نمای طرح روی جلد

در حقیقت وقتی او طرح تمام شده را به خود تی روکس^{۱۱} نشان داد، آریسمان از این تعجب کرد که او حتی یک پیشنهاد تکمیلی هم نداد. او به جای جستجو به دنبال ربطهای منطقی مربوط به متن، همچنان که سپیاری از ویراستارها این کار را می‌کند، خبلی بیشتر از چیزهای دیگر در پی ربطهای عاطفی طرح روی جلد با متمن است.

آریسمان می‌گوید: «این گفتی شادری در یک نویسنده است. بنابراین کارکردن با او روی برخی هر روزها سپیار هیجان انگیز بود. به این دلیل خیلی ساده او تبدیل به یک بیینده خوب شد، بیننده‌ای که بیدرنگ عکس العمل نشان می‌داد، بدون اینکه ویرایش کند با سعی داشته باشد منطقی پرخورد کند یا تنوری بپاره.» تی روکس به یاد می‌آورد که گفته است: «هی اینها غالی اند، من نمی‌توانستم به مارشال بگویم در کتاب من دنبال چه بگردد. او باید کتاب را از دریچه ذهن خودش می‌دید. باید اجازه داده من شد تا بینش مارشال رشد و توسعه یابد. من به روشی که او برگزیده بود تا بوسیله مصور سازیش کتاب را تفسیر کند، اعتماد کردم.» تی روکس ستایش ویژه‌ای در مورد راه حل آریسمان برای طرح روی جلد کتابش از او می‌کند. تی روکس با جار و جنجال غریبی می‌گوید: «مارشال مود صاحب سبکی است که از کار نمی‌ترسد و طرح روی جلد مطلقاً جالبی را برای کتاب فراهم آورده است. این طرح ریشه دارد است، به شدت مؤثر است، نسبت به کتاب وفادار است، و شما می‌توانید بوسیله آن کتاب را در جمع کتاباهای دیگر کتابفروشیها تعمیز دید. مارشال متواضع‌هانه تماشی ملاحظات هنری و عملی را در نظر می‌گیرد.»

آریسمان می‌بایستی تائید کوهن راه می‌گرفت. هنرمند ما می‌گوید: «وقتی ریجارد از انگلستان برگشت تا هنر هرا بینند، من فکر کردم حالاست که ما

می‌شود: «وقتی چیزی را تکثیر می‌کنید که تنها یک خط دارد، خیلی ساده است زیرا هیچ نظرهای در آن نیست و بنابراین یک کهی سیاه کامل به دست می‌آورید. به محض اینکه رنگ خاکستری ای در کار باشد، عکاسان باید در فیلم یک نقطه بگذارند تا یک نرام خاکستری بdest آید و بعد در رنگ سیاه هم نقطه‌ای خواهد داشت. بنابراین، در تکلیر یک کهی مدیر هنری یا چاچه‌ی سایه باید تصمیم بگیرد که سیاه را بر رنگ نگاه دارد، به ترتیبی که برخاکستری غلبه داشته باشد یا خاکستریها را تکه‌هاره و مقداری از غلظت سیاهها را از آنها بگیرد. می‌دانم که این نویعی تضاد است، ولی فرایند انتقام آن را دوست دارم، از اینهایک ذشته^{۱۲} این است که این طور کارها ممکن است به صورت تمام رنگی تکثیر شوند. هنکامی که یک مقیاس خاکستری کامل به صورت رنگی چاپ می‌شود، هیچ موردی برای مقایسه باقی نمی‌ماند، ارزشها خیلی نهانی می‌شوند و اعقاب احساس می‌کنند پرسشی در کار بوده است.

طراحی جلد کتاب

به هنکام طراحی جلد رنگی کتاب، آریسمان اهداف کاملاً متفاوتی را دنبال می‌کند: «بسیاری از دوچوهایی را که می‌شناسم، دارای چهره یکانه‌ای اند ولى شخصیت‌های متفاوتی بشت چهره‌های آنها نهفته است. بنابراین، من متوجه شدم که برای روی جلد و پشت جلد وضعیتی شبیه به دوچوهای وجود دارد.» آریسمان همچنین می‌گوید: «فکر کردم هر کاری که بخت باید دو بار آن را تکرار کنم، نمی‌خواستم یک تصویر را دویار رنگ‌آمیزی کنم، بنابراین شروع به بازی کردن با مسئله کردم، چیزی که به ذهن او رسید این بود که یک عکس از چهره را با دو ماسک متفاوت ولى مربوط به هم بتوشاند. او توضیح می‌دهد که: «تصویم گرفتم که یک عکس از خود را مورد استفاده قرار دهم، زیرا نمی‌خواستم با استفاده از عکس دیگران مورد تعقیب قافوئی قرار گیرم. من دوستان عکاسی دارم که از اینکه مردم کنایت کاری‌هایشان را به سادگی رفع و رجوع می‌کنند، عصبانی می‌شوند.»

آریسمان با گذاشتن یک ورق کاغذ مخصوص بر روی عکس با شکل‌های مختلف به تجربه‌هایی دست می‌زند تا به آنچه دوست دارد، برسد. سپس قالبی از شکل مورد نظرش را با کاغذ سفید درمی‌آورد:

«شکل مورد نظر را گرفتم و دور انداختم شروع به قدم زدن کردم، هر چه دلم خواست را ببریدم و بروی عکس نهادم.»

آریسمان می‌گوید: «واقعاً کار بسیکله‌ای بود.» او حتی به فکر بردیدن یک نقاشی قدمی که دیگر علاوه‌ای به آن نداشت افتاد. وقتی به نتیجه فرسید، سرانجام به یاد پوستری از آثارش افتاد که به مناسبت سعدیاری از کلوب ارتباطات مشترک‌المنافع ویرجینیا در سال ۱۹۸۵ چاپ شده بود. نقاشی ای که در پوستر تکثیر شده بود، یک طرح روی جلد پذیرفته شده برای مجله «تایم» بود. موضوع آن مربوط به مجازات مرگ و خشونتی بود که یک دوچو در کشتن دوچوی دیگر نشان داده آریسمان می‌خواست آن را به پوسترش منتقل کند. آریسمان اضافه می‌کند: «من این بار خبلی

